31985R3644

1985 12 24 EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS L 348/4

TARYBOS REGLAMENTAS (EEB) Nr. 3644/85
1985 m. gruodžio 19 d.
pataisantis ir papildantis Reglamentą Nr. 79/65/EEB, sukuriantį žemės ūkio valdų pajamų ir ūkinės veiklos apskaitos duomenų rinkimo tinklą Europos ekonominėje bendrijoje

EUROPOS BENDRIJŲ TARYBA,

atsižvelgdama į Europos ekonominės bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į Ispanijos ir Portugalijos stojimo aktą, ypač į jo 396 straipsnį,

atsižvelgdama į Komisijos pasiūlymą,

kadangi Tarybos reglamentą Nr. 79/65/EEB [1] su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EEB) Nr. 2143/81 [2], bei su Stojimo akte numatytais pakeitimais reikia pritaikyti naujai situacijai, susidariusiai po įstojimo; kadangi šios adaptacijos susijusios su reglamento priede nurodytu suskirstymų sąrašu;

kadangi pagal Ispanijos ir Portugalijos stojimo sutarties 2 straipsnio 3 dalį Bendrijos institucijos gali iki stojimo patvirtinti priemones, nurodytas Stojimo akto 396 straipsnyje, šios priemonės įsigalioja tik įsigaliojus tai sutarčiai,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento Nr. 79/65/EEB priedas papildomas tokiu tekstu:

„*Ispanija*

1. Galicia
2. Asturias
3. Cantabria
4. País Vasko
5. Navarra
6. La Rioja
7. Aragón
8. Cataluña
9. Baleares
10. Castilla-León
11. Madrid
12. Castilla-La Mancha
13. Comunidad Valenciana
14. Murcia
15. Extremadura
16. Andalucía
17. Canarias.

Portugalija

1. Entre-Douro-e-Minho e Beira Litoral
2. Trás-os-Montes e Beira Interior
3. Ribatejo-Oeste
4. Alentego e Algarve
5. Açores e Madeira.“

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja 1986 m. sausio 1 d., įsigaliojus Ispanijos ir Portugalijos stojimo sutarčiai.

Jis taikomas nuo 1986 ataskaitinių metų.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimtas Briuselyje, 1985 m. gruodžio 19 d.

Tarybos vardu

Pirmininkas

M. FISCHBACH

---

[1] OL 109, 1965 6 23, p. 1859/65.
[2] OL L 210, 1981 7 30, p. 1.